

Passend für

Citroen, Fiat, Opel, Peugeot und Toyota Fahrzeuge mit NAC oder RCC Infotainment und 7 Zoll oder 8 Zoll Monitor

Video-Einspeiser für Front- und Rückfahrkamera und zwei weitere Video-Quellen

Produktfeatures

- Video-Einspeiser für Werks-Infotainment Systeme
- 1 FBAS Eingang für Rückfahrkamera
- 1 FBAS Eingang für Frontkamera
- 2 FBAS Video-Eingänge für Nachrüstgeräte (z.B. USB-Player, DVB-T2 Tuner)
- Automatische Umschaltung auf Rückfahrkamera-Eingang beim Einlegen des Rückwärtsganges
- Automatische Frontkamera Schaltung nach Rückwärtsgang für 10 Sekunden
- Abstandslinien für Rückfahrkamera aktivierbar (nicht für alle Fahrzeuge verfügbar)
- PDC aktivierbar (nicht für alle Fahrzeuge verfügbar)
- Bildfreischaltung während der Fahrt (NUR für eingespeistes Video)
- Video-Eingänge NTSC kompatibel

Achtung! Nur für Fahrzeuge mit 7 oder 8 Zoll Monitor. Für größere Monitore RL4-NAC12-A oder HDV-NAC12

Inhaltsverzeichnis

1. Vor der Installation

- 1.1. Lieferumfang
- 1.2. Überprüfen der Interface-Kompatibilität mit Fahrzeug und Zubehör
- 1.3. Warnhinweise
- 1.4. Anschlüsse des Video-Interface
- 1.5. Einstellungen der 8 Dip-Schalter (schwarz)
- 1.5.1. Einstellung Stromversorgungsausgang (Dip 1)
- 1.5.2. Aktivierung der Interface-Video-Eingänge (Dip 2-3)
- 1.5.3. Rückfahrkamera-Einstellungen (Dip 5)
- 1.5.4. Auswählen der entsprechenden Head Unit Version (Dip 8)
- 1.6. Einstellungen der 4 Dip-Schalter (CAN-Funktion rot)

2. Installation

- 2.1. Installationsort Video Interface
- 2.2. Anschluss Schema
- 2.3. Anschluss Head-Unit
- 2.3.1. Anschluss Bildsignalleitung
- 2.3.1.1. Low Version Head Unit (1 x 4 PIN HSD)
- 2.3.1.2. High Version Head Unit (2 x 4 PIN HSD)
- 2.3.2. Anschluss Strom / CAN
- 2.3.3. Installation mit analogem Anschluss (ohne CAN-Bus)
- 2.4. Stromversorgungsausgang
- 2.5. Anschluss Video Quellen
- 2.5.1. Audio-Einspeisung
- 2.5.2. After-Market Frontkamera
- 2.5.3. After-Market Rückfahrkamera
- 2.5.3.1. Fall 1: Video-Interface erhält das Rückwärtsgang-Signal
- 2.5.3.2. Fall 2: Video-Interface erhält kein Rückwärtsgang-Signal
- 2.6. Anschluss externer Taster
- 2.7. Bildeinstellungen und Abstandslinien

3. Bedienung des Interface

- 3.1. Über NAVI-Taste
- 3.2. Über externen Taster

4. Technische Daten

5. FAQ – Fehlersuche VL2-Funktionen

6. Technischer Support

Rechtlicher Hinweis

Der Fahrer darf weder direkt noch indirekt durch bewegte Bilder während der Fahrt abgelenkt werden. In den meisten Ländern/Staaten ist dieses gesetzlich verboten. Wir schließen daher jede Haftung für Sach- und Personenschäden aus, die mittelbar sowie unmittelbar durch den Einbau sowie Betrieb dieses Produkts verursacht wurden. Dieses Produkt ist, neben dem Betrieb im Stand, lediglich gedacht zur Darstellung stehender Menüs (z.B. MP3 Menü von DVD-Playern) oder Bilder der Rückfahrkamera während der Fahrt.

Veränderungen/Updates der Fahrzeugsoftware können die Funktionsfähigkeit des Interface beeinträchtigen. Softwareupdates für unsere Interfaces werden Kunden bis zu einem Jahr nach Erwerb des Interface kostenlos gewährt. Zum Update muss das Interface frei eingeschickt werden. Kosten für Ein- und Ausbau werden nicht erstattet.

1. Vor der Installation

Vor der Installation sollte diese Bedienungsanleitung durchgelesen werden. Für die Installation sind Fachkenntnisse notwendig. Der Installationsort des Interface muss so gewählt werden, dass dieses weder Feuchtigkeit noch Hitze ausgesetzt ist.

1.1. Lieferumfang



1.2. Überprüfen der Interface-Kompatibilität mit Fahrzeug und Zubehör

Achtung! Nur für Fahrzeuge mit 7 oder 8 Zoll Monitor. Für größere Monitore RL4-NAC12-A oder HDV-NAC12

Kompatibilität			
Hersteller	Kompatible Fahrzeugmodelle	Infotainment Systeme	
Citroen	Berlingo (K9) ab 09/2018 C3 ab 01/2017 C3 Aircross ab 11/2017 C4 Cactus II ab 01/2018 bis 09/2020 C4 (N) ab ca.2017 bis 05/2018, Grand (C4) SpaceTourer ab Modelljahr 2018 C4 Picasso ab Modelljahr 2017 C4 X ab 10/2022 C5 Aircross ab 12/2018 Dispatch ab Modelljahr 2016, Jumpy ab Modelljahr 2016	NAC oder RCC mit 7 Zoll oder 8 Zoll Touch Monitor. Continental oder Bosch Head-Unit Bei Continental High Version evtl. zusätzlich CAB-HSD-MF026 notwendig	
Fiat	Doblo III (K9) ab 06/2022 Scudo III ab 2021 Ulysse III ab 03/2022	RCC (Bosch)	
Opel	Combo ab Modelljahr 2018 Corsa F ab 07/2019 Crossland X ab Modelljahr 2017 Grandland X ab Modelljahr 2017 Mokka B ab 09/2020 Vivaro C ab 03/2019 Zafira Life ab 03/2019	Navi 5.0 IntelliLink 8 Zoll (NAC low Continental), Multimedia Radio 7 Zoll (RCC Bosch), Multimedia Navi Pro 7 Zoll, Multimedia 8 Zoll	
Peugeot	208 ab 02/2017 bis 03/2019 208 II ab 06/2019 2008 ab 02/2017 bis 06/2019 2008 II ab 11/2019 308 II ab 07/2017 bis 06/2021 3008 II ab 10/2016 508 ab 02/2017 bis 08/2018 508 II ab 10/2018 5008 II ab 02/2017 Expert III ab 03/2016 Partner III ab 06/2018 Rifter ab 09/2018 Traveller ab 09/2016	NAC oder RCC mit 7 Zoll oder 8 Zoll Touch Monitor. Continental oder Bosch Head-Unit Bei Continental High Version evtl. zusätzlich CAB-HSD-MF026 notwendig	
Toyota	ProAce ab Modelljahr 2016 ProAce City ab 04/2020	RCC (Bosch)	

Einschränkungen	
Nur Video	Das Interface speist NUR Video-Signale in das Infotainment ein. Um Audio- Signale einzuspeisen, kann ein evtl. vorhandener Werks-Audio-AUX- Eingang oder ein FM-Modulator genutzt werden. Wenn 2 AV-Quellen mit dem Infotainment verbunden werden, ist für die Audio-Umschaltung zusätzliche Elektronik notwendig.
Werks-Rückfahrkamera	Automatische Umschaltung auf RFK nur solange der Rückwärtsgang eingelegt ist. Zum Verzögern der Rückschaltung ist zusätzliche Elektronik notwendig.
After-Market Frontkamera	Umschaltung auf Frontkamera erfolgt automatisch nach Auslegen des Rückwärtsganges für 10 Sekunden. Eine manuelle Umschaltung zur Frontkamera ist zusätzlich über den Taster möglich.
Video Eingangssignal	Nur NTSC Video Quellen kompatibel.
NAC High-Version	Sollten die beiden HSD Buchsen des Fahrzeugkabelbaums (Doppel-HSD) nicht trennbar sein, ist für den Wiederanschluss evtl. das separat erhältliche Kabel CAB-HSD-MF026 notwendig.
Abstandslinien und PDC	Die Darstellung der Abstandslinien und der optischen PDC Anzeige funktioniert nicht in allen Fahrzeugen.

1.3. Warnhinweise

Schaden an der Head-Unit des Fahrzeugs kann entstehen, wenn das Interface RL4-NAC08 an einer älteren Citroen/Peugeot SMEG oder SMEG+ Head-Unit (von Magneti Marelli) angeschlossen wird. RL4-NAC08 dürfen nur für Citroen/Opel/Peugeot/Toyota Head-Units NAC (Continental) oder RCC (Bosch) genutzt werden. Designs und Merkmale wie folgt:



Schaden an der Head-Unit kann auch an korrekt gewähltem NAC System entstehen wenn:

- die 4-Pin HSD Stecker falsch angeschlossen werden
- der 4-Pin HSD Kabelsatz am Fahrzeug Monitor angeschlossen wird

Achtung! Anschluss am Monitor verursacht Hardwareschaden!

Vor der Installation muss zuerst festgestellt werden, um welche NAC Version es sich handelt (Zuordnung – siehe nachfolgende Seite).

1.4. Zuordnung der Head Unit-Version

Vor der Installation muss festgestellt werden um welche Head Unit-Version es sich handelt.

Low Version Head-Unit

(einzelner schwarzer 4-Pin

HSD Stecker auf Rückseite)



Bosch

Achtung: Bosch Low Version erfordert abweichende Dip 8 Schalterstellung (siehe nachfolgende Kapitel).

ODER

High Version Head-Unit

(doppelter schwarzer 4-Pin

HSD Stecker auf Rückseite)



Bitte nachstehende Einbauanleitung für Low Version oder High Version der Head Unit befolgen. Die Monitor-Auflösung (Dip-8) ist unabhängig von der Version der Head-Unit. Eine Low-Version Head-Unit kann auch die hohe Auflösung haben.



1.5. Anschlüsse Video-Interface

Das Video-Interface konvertiert die Video Signale der Nachrüstquellen in das für den Werksmonitor technisch notwendige Bildsignal welches über verschiedene Schaltoptionen in den Werks-Monitor eingespeist wird. Ebenso liest es die digitalen Signale aus dem CAN-Bus aus und konvertiert diese wiederum für das Video-Interface.



1.6. Einstellungen der 8 Dip-Schalter (schwarz)



Manche Einstellungen müssen über die 8 Dip-Schalter des Video-Interface vorgenommen werden. Dip Position "unten" ist ON und Position "oben" ist OFF.

Dip	Funktion	ON (unten)	OFF (oben)	
	Frontkamera	aktiviert	deaktiviert	
1	Stromversorgungs- ausgang (rote Leitung)	+12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist inkl. 10 Sekunden Nachlauf und +12V bei manueller Auswahl der Frontkamera per Taster	+12V (max. 3A) ACC	
2	FBAS AV1-Eingang	aktiviert	deaktiviert	
3	FBAS AV2-Eingang	aktiviert	deaktiviert	
4	Keine Funktion		auf OFF stellen	
5	Art der Rückfahrkamera	After-Market	Werk oder keine	
6	Frontkamera Rückschaltung für 10 Sekunden	aktiviert*	deaktiviert	
7	Keine Funktion		auf OFF stellen	
	Art des Monitors	Monitor mit niedriger Auflösung	Monitor mit hoher Auflösung	
8		Wenn die Auflösung unbekannt ist, bitte beide Einstellungen testen. Stromreset nach Änderung der Dip-Schalter nötig.		

*Umschaltung auf Frontkamera erfolgt nur automatisch nach Auslegen des Rückwärtsganges für 10 Sekunden.

Detaillierte Informationen in den folgenden Kapiteln.

HW: CAM(V100)/(V52)

Seite

1.6.1. Einstellung - Stromversorgungsausgang (Dip 1)

Bei Dip-Schalterstellung **ON** liefert die rote Leitung des Video Interface die Stromversorgung +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist und zusätzliche 10 Sekunden Nachlauf für die Frontkamera, nachdem der Rückwärtsgang wieder ausgelegt wurde. Ebenso werden bei manueller Auswahl der Frontkamera (kurzer Druck des externen Tasters) über die rote Leitung +12V für die Frontkamera bereitgestellt.

Bei Dip-Schalterstellung **OFF** liefert die rote Leitung des Video Interface dauerhaft +12V ACC (max 3A).

Beschreibung der roten Leitung): siehe Kapitel "Stromversorgungsausgang".

1.6.2. Aktivierung der Interface-Video-Eingänge (Dip 2-3)

Nur auf die per Dip-Schalter aktivierten Video-Eingänge kann beim Umschalten auf die Video-Quellen zugegriffen werden. Es wird empfohlen, nur die erforderlichen Eingänge zu aktivieren. Die deaktivierten Eingänge werden beim Umschalten ausgelassen.

1.6.3. Rückfahrkamera-Einstellungen (Dip 5)

Bei Dip-Schalterstellung **OFF** schaltet das Interface auf Werksbild für vorhandene Werks-Rückfahrkamera oder Werks-PDC Darstellung solange der Rückwärtsgang eingelegt ist. Bei Dip-Schalterstellung **ON** schaltet das Interface auf den Rückfahrkamera-Eingang solange der Rückwärtsgang eingelegt ist.

1.6.4. Aktivierung - Frontkamera Rückschaltung (Dip 6)

Bei Dip-Schalterstellung **ON** schaltet das Interface nach Auslegen des Rückwärtsganges für 10 Sekunden von der Rückfahrkamera auf den Frontkamera Eingang. Zusätzlich ist eine manuelle Umschaltung auf den Frontkamera Eingang per Taster (kurzer Druck) aus jedem Bildmodus möglich. (Auf korrekte Einstellung des Stromversorgungsausgangs achten (Dip1)!

1.6.5. Head-Unit Auswahl (Dip 8)

Mit Dipschalter 8 wird die entsprechende Auflösung des Werks-Monitors eingestellt.

Dip-Schalterstellung **ON** unterstützt die Monitore mit niedriger Auflösung.

Dip-Schalterstellung **OFF** unterstützt die Monitore mit hoher Auflösung.

Hinweis: Wenn die Auflösung unbekannt ist, bitte beide Einstellungen testen.

Hinweis: Dip 4 und 7 sind ohne Funktion und müssen auf OFF gestellt werden.

Nach jeder Veränderung der Dip-Schalter-Einstellung muss ein Stromreset der Interface-Box durchgeführt werden! Seite**9**

1.7. Einstellen der 4 Dip-Schalter (CAN-Funktion – rot)

Dip Position unten ist **ON** und Position oben ist **OFF**.

Navigation / system	Dip 1	Dip 2	Dip 3	Dip 4
NAC Infotainments	OFF	OFF	OFF	OFF



Alle 4 Dip-Schalter auf OFF stellen.

Nach jeder Veränderung der Dip-Schalter-Einstellung muss ein Stromreset der CAN-Box durchgeführt werden!

2. Installation

Zündung ausstellen und Fahrzeugbatterie nach Werksangaben abklemmen! Darf gemäß Werksangaben die Fahrzeugbatterie nicht abgeklemmt werden, reicht es in den meisten Fällen aus, das Fahrzeug in den Sleep-Modus zu versetzen. Sollte dieses nicht funktionieren, kann die Fahrzeugbatterie mit einer Widerstandsleitung abgeklemmt werden.

Wie bei jeder Installation von Nachrüstgeräten, ist nach der Installation eine Ruhestromprüfung aller nachgerüsteten Geräte vorzunehmen um sicherzustellen, dass im Fahrzeug Sleep-Modus eine Abschaltung der Geräte in den Stand-by Modus erfolgt.

Vor der endgültigen Installation empfehlen wir einen Testlauf, um sicherzustellen, dass Fahrzeug und Interface kompatibel sind. Aufgrund von Änderungen in der Produktion des Fahrzeugherstellers besteht immer die Möglichkeit einer Inkompatibilität.

2.1. Installationsort – Video-Interface

Das Video-Interface wird an der Rückseite Head-Unit installiert.

Erfahrungswerte zu Einbauorten:

Radio/Navi in Peugeot 2008 BJ 2019 Fahrzeugen: Direkt hinter dem Display.

Head Units in **Peugeot 5008** und **Opel Grandland X** Fahrzeugen: Hinter der Mittelkonsole (hierfür die Blende im Beifahrer-Fußraum entfernen).





2.3. **Anschluss - Head-Unit**

Die Head Unit ausbauen

2.3.1. Anschluss – Bildsignalleitung

2.3.1.1. Low Version Head Unit (1 X 4-PIN HSD)



2.3.1.2. High Version Head Unit (2 X 4-PIN HSD)



Version 05.01.2024

HW: CAM(V100)/(V52)

2.3.2. Anschluss-Strom / CAN



Die PSA Quadlock Buchse des Fahrzeug Kabelbaumes an der Rückseite der Head Unit abstecken und die grüne 22-Pin CAN Buchse aus der PSA Quadlock Buchse herausklicken.

Die 4 Kabelenden des Power/CAN Kabels an +12V ACC/S-Kontakt (Klemme 15r/86s) und den oben gezeigten Kammern der 22-Pin CAN Buchse anschließen, da Kabelfarben in den Fahrzeugen eventuell variieren!

3 Die 10-Pin Buchse des Power/CAN Kabels am 10 Pin Stecker des Video Interface anschließen.

Check 1 In Ausnahmefällen ist die CAN Kommunikation nicht erfolgreich. Sollte nach Anschluss des NP Kabelsatzes bei eingeschalteter Zündung keine Interface LED leuchten, muss zusätzlich der analoge Stromanschluss vorgenommen werden! (siehe Kapital "Analoger Stromanschluss")

Check 2 In Ausnahmefällen wird im Sleep Modus die Stromzufuhr am Interface nicht unterbrochen. Sollten die Interface LEDs auch im Fahrzeug Sleep Modus weiterleuchten, bitte den Support kontaktieren!

Seite 1



2.3.3. Installation mit analogem Anschluss (ohne CAN-Bus)



Die 12-Pin Buchse des 12-Pin Interface Kabels am 12-Pin Stecker des Video Interface anschließen.

Die violette Leitung Manual ACC des 12-Pin Interface Kabels an +12V ACC/S-Kontakt (Klemme 15r/86s) (z.B. Handschuhfachbeleuchtung) anschließen.



2.4. Stromversorgungsausgang



Der rote Stromversorgungsausgang ACC/front cam out 12V (max 3A) kann zur Stromversorgung einer externen Quelle genutzt werden und hat je nach Stellung von Dip-Schalter 1 (der schwarzen 8 Dips) eine andere Belegung:

Dip	Funktion
Dip 1 ON	 +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist inkl. 10 Sekunden Nachlauf, nachdem der Rückwärtsgang ausgelegt wurde und +12V bei manueller Auswahl der Frontkamera per Taster (kurzer Druck)
Dip 1 OFF	+12V (max. 3A) Simuliertes ACC (bei CAN Aktivität)

Seite 16

2.5. Anschluss - Video Quellen

Es ist möglich zwei After-Market Video-Quellen, eine After-Market Rückfahrkamera und eine After-Market Frontkamera an das Interface anzuschließen.



Die 12-Pin Buchse des 12-Pin Interface Kabels an dem 12-Pin Stecker des Video-Interface anschließen.

2) Den Video Cinch der Rückfahr Kamera an der Cinch Buchse "Reverse V4" anschließen.

3) Den Video Cinch der Front Kamera an der Cinch Buchse "Front V3" anschließen.

🗿 Den Video-Cinch der AV Quellen 1+2 an den Cinch-Buchsen **"Left V1**" und **"Right V2"** anschließen. 🚊

2.5.1. Audio-Einspeisung

Dieses Interface kann nur Video-Signale in das Werks-Infotainment einspeisen. Ist eine AV-Quelle angeschlossen, muss die Audio-Einspeisung über den Werks-AUX Eingang oder einen FM-Modulator erfolgen. Das eingespeiste Video-Signal kann parallel zu jedem Audio-Modus des Werks-Infotainments aktiviert werden.

Wenn 2 AV-Quellen mit dem Infotainment verbunden werden, ist für die Audio-Umschaltung zusätzliche Elektronik notwendig.

2.5.2. After-Market Frontkamera



Der rote Schaltausgang ACC/front cam out 12V (max 3A) kann zur Stromversorgung der Frontkamera genutzt werden. Steht Dip 1 auf ON (der schwarzen 8 Dips), führt der Schaltausgang +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist mit zusätzlichem Nachlauf für 10 Sekunden, nachdem der Rückwärtsgang wieder ausgelegt wurde

Hinweis: Zusätzlich ist eine manuelle Umschaltung auf den Frontkamera Eingang per Taster (kurzer Druck) aus jedem Bildmodus möglich. Der Schaltausgang führt dann auch +12V (wenn Dip 1 auf ON steht und der Frontkamera Eingang ausgewählt ist).

2.5.3. After-Market Rückfahrkamera

Manche Fahrzeuge haben einen anderen Rückwärtsgang-Code auf dem CAN-Bus, welcher mit dem Video-Interface nicht kompatibel ist. Daher gibt es 2 verschiedene Möglichkeiten der Installation. Wenn das Video-Interface ein Rückwärtsgang-Signal erhält, müssen +12V auf der grünen Leitung "Reverse-OUT" anliegen, während der Rückwärtsgang eingelegt ist.

Hinweis: Vor dem Test nicht vergessen, den Dip 5 des Video-Interface auf ON zu stellen.

2.5.3.1. Fall 1: Video-Interface erhält das Rückwärtsgang-Signal

Erhält das Video-Interface +12V auf die grüne Leitung des 20-Pin Kabels während der Rückwärtsgang eingelegt ist, schaltet dieses bei Einlegen des Rückwärtsganges auch automatisch auf den Rückfahrkamera-Eingang "Camera IN".



Die 12V Stromversorgung für die After-Market Rückfahrkamera (max. 3A) erfolgt durch Anschließen an die grüne Leitung um einen unnötigen Dauerbetrieb der Kameraelektronik zu vermeiden.

Die beiden grünen Kabel "Reverse-IN" und "Reverse-OUT" müssen für den Betrieb miteinander verbunden bleiben.

2.5.3.2. Fall 2: Interface erhält kein Rückwärtsgang-Signal

Erhält das Video Interface <u>nicht</u> +12V auf die grüne Leitung des 20-Pin Kabels während der Rückwärtsgang eingelegt ist (nicht alle Fahrzeuge sind kompatibel), wird ein externes Umschaltsignal vom Rückfahrlicht benötigt. Da die Stromversorgung des Rückfahrlichtes nicht immer spannungsstabil ist wird ein handelsübliches Schließer-Relais (z.B. AC-RW-1230 mit Verkabelung AC-RS5) oder ein Entstörfilter (z.B. AC-PNF-RVC) benötigt. Das untere Schaubild zeigt das Anschlussdiagramm des Relais.



Stecker und Buchse der grünen Kabelverbindung des 20-Pin Kabels voneinander trennen und das grüne Eingangskabel "Reverse-IN" mit der Ausgangsklemme (87) des Relais verbinden.

Hinweis: Die beste Anschlusslösung sollte sein, einen 4mm Rundstecker auf das Relais Ausgangskabel zu krimpen und mit der am grünen Kabel befindlichen 4mm Buchse zu verbinden, nicht zuletzt um Kurzschlüsse zu vermeiden. Das Ausgangskabel "**Reverse-OUT**" ist ohne Funktion und bleibt nicht angeschlossen.

Das Rückfahrlicht Stromkabel mit Schaltspule (85) und die Fahrzeug-Masse mit Schaltspule (86) des Relais verbinden.

Das Rückfahrkamera-Stromkabel mit der Ausgangsklemme (87) des Relais verbinden wie zuvor mit dem grünen "Reverse IN"-Kabel geschehen. Seite20

Dauerstrom +12V mit Eingangsklemme (30) des Relais verbinden.



2.6. Anschluss - externer Taster



Die 4-Pin Buchse des externen Tasters mit dem 4-Pin Stecker des Video-Interface verbinden.

Achtung: Auch wenn der Taster zur Umschaltung mehrerer Quellen nicht benötigt werden sollte, wird der Anschluss und unsichtbare Verbleib des Tasters am Video Interface dringend empfohlen.



2.7. Bildeinstellungen und Abstandslinien



Die Bildeinstellungen können über die 3 Tasten des Video-Interface verändert werden. Drücken der Taste **MENU** öffnet das OSD-Einstellungsmenü oder wechselt zum nächsten Menüpunkt. **UP** und **DOWN** verändern die entsprechenden Einstellungen. Die Tasten sind in das Gehäuse eingelassen um unbeabsichtigte Veränderungen während und nach der Installation zu vermeiden. Die Bildeinstellungen müssen für AV1 und AV2 separat vorgenommen werden während der entsprechende Eingang ausgewählt und sichtbar auf dem Monitor ist.

Hinweis: Das OSD-Einstellungsmenü wird nur angezeigt, wenn eine funktionierende Video Quelle an dem ausgewählten Eingang angeschlossen ist.

=	Kontrast
=	Helligkeit
=	Farbsättigung
=	horizontale Bildposition
=	vertikale Bildposition
=	Abstandslinien Position
=	Optionen siehe rosa Kasten
=	Horizontale Bildgröße
=	Vertikale Bildgröße
	= = = = = = =

Folgende Einstellmöglichkeiten stehen zur Verfügung:

Unter dem Menu Punkt "UI-CNTRL" sind hinsichtlich Abstandslinien und PDC die nebenstehenden Optionen verfügbar:

Contrast 50 Brightness 50 Saturation 62 Position-H 3 Position-V 17 Guide-Pos 100 UI-CNTL GUIDE-ONLY H-SIZE 16 V-SIZE 16

Optionen:

<u>All ON</u>: Guide lines und PDC werden angezeigt <u>PDC ONLY</u>: Nur PDC wird angezeigt. <u>GUIDE ONLY</u>: Nur Guide lines werden angezeigt. <u>ALL OFF</u>: Guide lines und PDC werden angezeigtwerden nicht angezeigt.

Hinweis: Sollten sich bei der Einstellung der Abstandslinien Position trotz Wertveränderung die Linien nicht bewegen, ist die Veränderung nach Aus- und Wieder-Einlegen des Rückwärtsganges zu sehen.

Hinweis: Wenn die CAN-Kommunikation des Fahrzeuges das Video Interface nicht unterstützt können **optische PDC Anzeige und die Abstandslinien** nicht genutzt werden, auch wenn sie mit erster Inbetriebnahme einmalig angezeigt wurden!



HW: CAM(V100)/(V52)

3. Bedienung des Interface

3.1. Über Navi Taste



Die **"Navi"**-Taste des Infotainments schaltet den Eingang vom Werksvideo zu den eingespeisten Videoquellen um. Wenn alle Eingänge per Dip Switch Einstellung aktiviert sind, ist die Reihenfolge wie folgt:

Werks-Video \rightarrow Video IN1 \rightarrow Video IN2 \rightarrow Werks-Video \rightarrow ...

Per Dip Schalter nicht aktivierte Eingänge werden übersprungen.

Die Umschaltung über Fahrzeugtasten funktioniert nicht in allen Fahrzeugen. In manchen Fahrzeugen muss der externe Taster benutzt werden.

3.2. Über externen Taster

Alternativ oder zusätzlich zu der "Navi"-Taste am Lenkrad kann zur Umschaltung der aktivierten Eingänge der externe Taster verwendet werden.

Langer Druck des Tasters (2-3 Sekunden)

Der externe Taster schaltet bei langem (2-3 Sekunden) Druck den Eingang vom Werksvideo zu den eingespeisten Videoquellen um. Wenn alle Eingänge per Dip Switch Einstellung aktiviert sind, ist die Reihenfolge wie folgt:

Werks-Video \rightarrow Left (V1) \rightarrow Right (V2) \rightarrow Werks-Video

Jedes lange Drücken wechselt zum nächsten aktivierten Eingang. Nicht aktivierte Eingänge werden übersprungen.

Hinweis: Das Interface schaltet nach Loslassen des Schalters (nach langem Druck) um.

Kurzer Druck des Tasters (nur möglich, wenn Dip 1 auf ON)

Der externe Taster schaltet bei kurzem Druck vom Werksvideo zum Frontkamera Eingang und wieder zurück.

4. Technische Daten

Arbeitsspannung Ruhestrom Stromaufnahme Video Eingang Video Eingang Formate Temperaturbereich Abmessungen Video-Box 7V - 25V 4mA 290mA @12V 0.7V - 1V NTSC -40°C bis +85°C 118 x 23 x 105 mm (B x H x T)



5. FAQ – Fehlersuche Interface Funktionen - allgemein

Schauen Sie bei möglicherweise auftretenden Problemen zuerst nach einer Lösung in der Tabelle, bevor Sie ihren Verkäufer kontaktieren.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
	Nicht alle Stecker wurden wieder an der Werks-Head- Unit oder dem Monitor nach dem Einbau angeschlossen.	Die fehlenden Stecker verbinden.
Kein Bild/schwarzes	An der CAN-Bus Box liegt kein Strom an (alle LED der Box sind aus).	Die Stromversorgung sowie den Anschluss der CAN- Bus Box überprüfen.
Bild (Werksbild)	CAN-Bus Box wurde an einer falschen Stelle am CAN-Bus angeschlossen.	Der Anleitung entnehmen, an welcher Stelle an den CAN-Bus angeschlossen wird. Ist nichts erwähnt, eine andere Stelle für den Anschluss testen.
	Am Video-Interface liegt kein Strom an (alle LED am Interface sind aus).	Überprüfen, ob die CAN-Bus Box +12V Zündung auf das rote Kabel des 8-Pin auf 6-Pin Kabel ausgibt. Falls nicht, das rote Kabel durchtrennen und +12V Zündung direkt auf das Video-Interface geben.
	Kein Bild der Videoquelle	Die Videoquelle mit einem anderen Monitor überprüfen.
Kein Bild/schwarzes	Keine Videoquelle am gewählten Eingang angeschlossen	Die Einstellungen der Dips 1-3 überprüfen, welche Eingänge aktiv sind und schalten auf die dazugehörigen Eingänge umschalten.
Bild/weißes Bild (eingespeistes Bild), aber Werks-Bild ist OK.	LVDS Kabel falsch angeschlossen	Überprüfen, ob das LVDS Kabel exakt an der in der Anleitung erwähnten Stelle angeschlossen ist. Ein Anschluss an die Head-Unit funktioniert z.B. nicht, wenn in der Anleitung der Anschluss an den Monitor vorgegeben wird.
Eingespeistes Bild hat die falsche Größe oder Position. (große Abweichung) Eingespeistes Bild wird doppelt oder vierfach angezeigt.	Falsche Monitoreinstellungen am Video-Interface	Verschiedene Stellungen der Dips 7 und 8 testen. Nach jeder Änderung ein Power-Reset durchführen (6-Pin Stromstecker 1x kurz entfernen).
Eingespeistes Bild ist	Ausgang der Videoquelle steht auf AUTO oder Multi was einen Konflikt mit der automatischen Erkennung des Video-Interface verursacht.	Alle Videoquellen fest auf PAL oder NTSC einstellen. Es wird empfohlen, alle Quellen auf denselben TV Standard zu stellen.
läuft vertikal.	Wenn der Fehler nur nach dem Wechseln der Quelle auftritt, entsprechen die Quellen nicht demselben TV Standard.	Alle Videoquellen auf denselben TV Standard einstellen.
Eingespeistes Bild ist s/w.	Einige Video-Interfaces können nur eine NTSC Eingabe verarbeiten.	In der Anleitung überprüfen, ob eine Einschränkung auf NTSC erwähnt wird. Falls ja, ändern den Ausgang der Quelle auf NTSC einstellen.



Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Lösung
Eingespeiste Bildqualität ist schlecht Eingespeiste Bildgröße ist leicht falsch Eingespeiste Bildposition ist leicht falsch.	Bildeinstellungen wurden nicht angepasst	Die 3 Schalter und das OSD-Menü des Interface nutzen, um die gewünschten Bildeinstellungen der jeweiligen Videoquelle einzustellen.
Eingespeistes Kamerabild flackert.	Die Kamera wird unter fluoreszierendem Licht getestet, welches direkt in die Kamera einfällt.	Die Kamera unter Tageslicht außerhalb der Werkstatt testen.
Eingespeistes Kamerabild ist bläulich.	Der Schutzaufkleber von der Kameralinse wurde nicht entfernt.	Den Schutzaufkleber entfernen.
Eingespeistes Kamerabild ist schwarz.	Kamerastrom direkt von der Rückfahrlampe abgegriffen.	Einen Strom-Entstörfilter oder ein Relais für die Spannung der Rückfahrlampe nutzen. Alternativ kann
Eingespeistes Kamerabild ist gestört.		die Stromversorgung der Kamera von der grünen Leitung des 6-Pin auf 8-Pin Kabels abgegriffen werden, wenn die CAN-Bus Box mit dem Fahrzeug kompatibel ist.
Einstellungen des eingespeisten Kamerabildes können nicht angepasst werden.	Einstellungen des eingespeisten Kamerabilds können nur im AV2 Modus angepasst werden.	Dip 3 der Interface-Box auf ON stellen (falls der Eingang AV2 nicht aktiviert ist) und Kamera mit diesem Eingang verbinden. Interface auf AV2 umschalten und Bild- einstellungen anpassen. Verbinden Sie die Kamera nun wieder mit dem Kamera Eingang und schalten AV2 aus, sofern dieser nicht für eine andere Quelle genutzt wird.
Im eingespeisten Kamerabild ist ein Auto als Grafik.	Funktion UI-CNTRL im Interface OSD steht auf PDCON.	Bei vorhandenem Werks-PDC wird bei kompatiblen Fahr-zeugen der Abstand in der Grafik eingeblendet. Falls nicht funktionierend oder nicht gewünscht, im Interface OSD Menüpunkt UI-CNTRL auf ALLOFF stellen.
Im eingespeisten Kamerabild sind chinesische Zeichen.	Funktion UI-CNTRL im Interface OSD steht auf RETON oder ALLON.	Im Interface OSD den Menüpunkt UI-CNTRL auf ALLOFF oder auf PDCON stellen.
Es ist nicht möglich die Videoquelle über die Werkstasten	CAN-Bus Interface unterstützt diese Funktion für dieses Fahrzeug nicht.	Den externen Taster nutzen oder die weiße Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und auf diese +12V Impulse geben zum Umschalten auf die Videoquelle(n).
umzuschalten.	Zu kurz gedrückt.	Zum Wechseln der Videoquelle wird ein Tastendruck von mindestens 2.5 Sekunden benötigt.
Videoquelle über den externen Taster umzuschalten.	SW-Version unterstützt keinen externen Taster.	Die Werkstasten zur Umschaltung nutzen oder die weiße Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und auf diese +12V Impulse geben zum Umschalten auf die Videoquelle(n).
Das Interface schaltet nicht automatisch auf das Bild der Rückfahrkamera, wenn der Rückwärtsgang eingelegt wird.	CAN-Bus Interface unterstützt diese Funktion für dieses Fahrzeug nicht.	Die grüne Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und konstante +12V von der Rückfahrlampe auf das Kabel geben. Ein Relais zur Entstörung des Stroms der Rückfahrleuchte verwenden.
Das Interface wechselt die Videoquelle von allein.	CAN-Bus Box Kompatibilität zum Fahrzeug ist eingeschränkt.	Die graue Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und beide Enden isolieren. Wenn das Problem weiterhin besteht, ebenfalls die weiße Leitung durchtrennen und beide Enden isolieren.





6. Technischer Support

Bitte beachten Sie, dass ein direkter technischer Support nur für Produkte möglich ist, die direkt bei der Navlinkz GmbH erworben wurden. Für Produkte, die über andere Quellen gekauft wurden, kontaktieren Sie für den technischen Support ihren Verkäufer.

NavLinkz GmbH Distribution/Techn. Händler-Support Heidberghof 2 D-47495 Rheinberg

> Tel +49 2843 17595 00 Email <u>mail@navlinkz.de</u>



Made in China